

[Traduction]

L'hon. Alastair Gillespie (ministre de l'Industrie et du Commerce): Monsieur l'Orateur, notre politique actuelle en matière de textiles profite au Canada depuis des années. En ce moment toutefois, les importations de produits bon marché nous posent des problèmes. Nous avons pris des mesures pour faire face à ces importations de produits bon marché, mais il se pourrait que nous ayons à en prendre d'autres. Nous révisons notre politique des textiles à la lumière de ces données, et j'espère que nous obtiendrons un rapport sur la question dans le courant de l'année.

M. Diefenbaker: D'ici là, l'industrie textile sera coulée.

[Français]

M. Fortin: Monsieur le président, je désire poser une question supplémentaire.

L'honorable ministre sait-il que le premier ministre a écrit à un maire de la région de la Mauricie, l'assurant que l'industrie du textile serait protégée, et que d'ici peu une politique globale serait présentée au Parlement? Est-ce que le ministre peut dire s'il est au courant de cette déclaration ou de cette prise de position du premier ministre, et dans l'affirmative, peut-il dire quand cela sera fait?

[Traduction]

M. Gillespie: Monsieur l'Orateur, j'ai déjà précisé que notre politique faisait l'objet d'une révision. Le gouvernement n'est pas encore en mesure de prendre des décisions, et ne le sera pas d'ici plusieurs mois, mais des études très sérieuses sont en cours à l'heure actuelle.

* * *

LES AFFAIRES INDIENNES

LE RETRAIT DES SERVICES PROVINCIAUX DE RÉADAPTATION PROFESSIONNELLE AUX INDIENS DU MANITOBA—DEMANDE DE RAPPORT

L'hon. W. G. Dinsdale (Brandon-Souris): Monsieur l'Orateur, j'ai demandé il y a deux semaines au ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien s'il était au courant d'une directive de son ministère visant à supprimer les services de réadaptation professionnelle destinés aux Indiens visés par les tarifs, dans la province du Manitoba. Il m'a répondu qu'il allait enquêter sur cette question et me répondre ultérieurement. Dispose-t-il maintenant de cette réponse?

Une voix: J'espère bien.

Des voix: Oh, oh!

L'hon. Judd Buchanan (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien): Oui, monsieur l'Orateur. D'après ce que je sais, le retrait des services provinciaux de réadaptation professionnelle au Manitoba ne s'est pas effectué de façon brutale, comme il me semble qu'on l'avait laissé entendre, mais progressivement. Le retrait de ces services s'effectue par étapes et, m'a-t-on dit, conformément à des discussions et à des ententes préalables.

M. Dinsdale: Monsieur l'Orateur, ce programme, fortement subventionné par le régime d'assistance publique du Canada a été très bénéfique aux Indiens du Manitoba

Questions orales

assujettis au traité; or, selon la directive, il doit se terminer le 30 juin et il est prévu de transférer ces responsabilités aux centres de Main-d'œuvre Canada qui n'ont pas les conseillers nécessaires pour l'appliquer. Le ministre est-il prêt à réexaminer la question pour que ce service si remarquable et si utile ne prenne pas fin le 30 juin, comme l'indique la directive de son ministère?

M. Buchanan: Monsieur l'Orateur, je n'ai pas encore eu le rapport entre les mains, mais je crois comprendre qu'une réunion a eu lieu vendredi dernier entre notre directeur régional et les représentants du centre de Main-d'œuvre Canada de Brandon. En plus du personnel habituel de main-d'œuvre, il y a neuf agents employés au titre du programme d'extension des services aux pionniers. On estime qu'ils suffiront à expédier le travail.

● (1440)

M. Dinsdale: Monsieur l'Orateur, une question supplémentaire. Le ministre sait-il que le responsable du programme de pionniers dans l'Ouest du Manitoba vient d'être renvoyé par cette organisation?

M. l'Orateur: A l'ordre. Le député de York-Sunbury.

* * *

L'ÉNERGIE

LE PROJET D'AMÉNAGEMENT DE L'ÉNERGIE MARÉMOTRICE DE LA BAIE DE FUNDY—LES ÉTUDES DE FAISABILITÉ

M. J. Robert Howie (York-Sunbury): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de l'Expansion économique régionale. Peut-il nous dire si les cinq études graduelles sur la possibilité d'aménagement de l'énergie marémotrice de la baie de Fundy, annoncées en novembre dernier, ont commencé et, dans la négative, quand la première d'entre elles débutera?

L'hon. Donald C. Jamieson (ministre de l'Expansion économique régionale): Monsieur l'Orateur, si le député n'y voit pas d'inconvénient, je devrai considérer cette question comme un préavis, car je ne sais pas de façon certaine si quelque chose a été fait cette année.

* * *

L'ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

LA PRÉSENTATION D'UNE MESURE POUR LA RÉPRESSION DE LA VAGUE DE CRIMINALITÉ ET LE PROJET DE DÉBAT SUR LA PEINE DE MORT

M. J. P. Nowlan (Annapolis Valley): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au solliciteur général. Après la conférence fédérale-provinciale des juristes, tenue à Victoria, et après la diffusion pendant la fin de semaine du bulletin de Statistique Canada consacré à l'augmentation de la criminalité, qui nous apprenait entre autres choses que les meurtres sont en hausse de 11 p. 100, le ministre est-il mieux en mesure de nous dire quand des projets concrets vont être présentés à la Chambre pour résoudre ce problème, compte tenu de la nécessité des réformes, du reclassement des criminels et de la protection à assurer au citoyen dans une société libre?